

- 1667 / 5 - 97 / 98

## Chambre des représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1998-1999 (\*)

29 OCTOBRE 1998

### PROJET DE LOI

**portant des dispositions diverses  
relatives au financement de l'Institut  
d'expertise vétérinaire**

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE  
ET TRANSMIS  
AU SÉNAT

CHAPITRE I<sup>er</sup>

#### Disposition générale

Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

*Voir :*

- 1667 - 97 / 98 :

- N° 1 : Projet de loi.
- N° 2 : Amendements.
- N° 3 : Rapport.
- N° 4 : Texte adopté par la commission.

*Annales :*

28 et 29 octobre 1998.

(\*) Cinquième session de la 49<sup>e</sup> législature.

- 1667 / 5 - 97 / 98

## Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1998-1999 (\*)

29 OKTOBER 1998

### WETSONTWERP

**houdende diverse bepalingen  
betreffende de financiering van het  
Instituut voor veterinaire keuring**

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE  
VERGADERING EN OVERGEZONDEN  
AAN DE SENAAT

HOOFDSTUK I

#### Algemene bepaling

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

*Zie :*

- 1667 - 97 / 98 :

- N° 1 : Wetsontwerp.
- N° 2 : Amendementen.
- N° 3 : Verslag.
- N° 4 : Tekst aangenomen door de commissie.

*Handelingen :*

28 en 29 oktober 1998.

(\*) Vijfde zitting van de 49<sup>e</sup> zittingsperiode.

## CHAPITRE II

### Modifications à la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes

#### Art. 2

À l'article 6 de la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes, modifié par les lois des 13 juillet 1981, 21 décembre 1994, 20 décembre 1995 et 27 mai 1997, sont apportées les modifications suivantes :

A) l'alinéa 1<sup>er</sup> est remplacé par les dispositions suivantes :

« Pour le financement de l'Institut d'expertise vétérinaire, les droits suivants peuvent être perçus :

1° un droit à charge de l'exploitant d'un abattoir dont le montant est fixé par animal abattu et, le cas échéant, en tenant compte du rythme d'abattage et des impératifs d'une expertise de qualité;

2° un droit, dont le montant est fixé par kilogramme, à charge de la personne physique ou morale qui présente, au poste d'inspection frontalier, des viandes ou des denrées alimentaires qui contiennent des viandes;

3° un droit à charge de l'exploitant d'un établissement visé à l'article 14, autre qu'un abattoir, dont le montant est fixé en tenant compte du poids de produits entrés;

4° un droit pour le financement des frais généraux de l'Institut d'expertise vétérinaire dont le montant est fixé par animal ou correspond à un pourcentage du droit visé aux 2° et 3°. Ce droit est à charge des personnes visées aux 1°, 2° et 3°. »;

B) l'alinéa 3 est remplacé par les dispositions suivantes :

« Au plus tard dans l'année qui suit celle de la publication de la présente loi au *Moniteur belge*, le Roi détermine, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, le montant de ces droits, ainsi que leurs modes de calcul, de perception et de liaison à l'indice des prix à la consommation. Il détermine aussi les modalités de paiement et de répercussion des droits, les conséquences de la fourniture tardive des données nécessaires pour la facturation des droits, ainsi que les conséquences de leur paiement tardif.

L'arrêté royal pris en exécution du présent article est abrogé de plein droit avec effet rétroactif à la date de son entrée en vigueur lorsqu'il n'a pas été confirmé par le législateur dans l'année qui suit celle de sa publication au *Moniteur belge*.

L'arrêté royal confirmé par la loi ne peut être modifié que par une loi. ».

## HOOFDSTUK II

### Wijzigingen aan de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel

#### Art. 2

In artikel 6 van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel, gewijzigd bij de wetten van 13 juli 1981, 21 december 1994, 20 december 1995 en 27 mei 1997, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

A) het eerste lid wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« Ter financiering van het Instituut voor veterinaire keuring kunnen de volgende rechten worden geheven :

1° een recht lastens de exploitant van een slachthuis waarvan het bedrag wordt vastgesteld per geslacht dier, desgevallend rekening houdend met het slachtritme en met de vereisten van een kwaliteitsvolle keuring;

2° een recht, waarvan het bedrag per kilogram wordt vastgesteld, lastens de natuurlijke of de rechtspersoon die vlees of voedingsmiddelen die vlees bevatten in de grensinspectiepost aanbiedt;

3° een recht lastens de exploitant van een inrichting bedoeld in artikel 14, andere dan een slachthuis, waarvan het bedrag wordt vastgesteld rekening houdend met het gewicht van het binnenkomend product;

4° een recht ter financiering van de algemene kosten van het Instituut voor veterinaire keuring, waarvan het bedrag wordt vastgesteld per dier of als een percentage van het recht bedoeld bij 2° en 3°. Dit recht valt ten laste van de personen bedoeld in 1°, 2° en 3°. »;

B) het derde lid wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« De Koning bepaalt, uiterlijk binnen het jaar na de bekendmaking van deze wet in het *Belgisch Staatsblad*, bij een in Ministerraad overlegd besluit, het bedrag van die rechten, alsmede de wijze van berekening, inning en koppeling aan het indexcijfer van de consumptieprijzen ervan. Hij bepaalt tevens de modaliteiten van betaling en doorrekening van de rechten, de gevolgen van het laattijdig verstrekken van de gegevens die nodig zijn voor de facturatie van de rechten, alsmede van de laattijdige betaling ervan.

Het koninklijk besluit genomen in uitvoering van dit artikel is van rechtswege opgeheven met terugwerkende kracht tot op de dag van zijn inwerkingtreding wanneer het door de wetgever niet werd bekrachtigd binnen het jaar volgend op dat van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Het koninklijk besluit dat bij wet bekrachtigd is kan niet anders dan bij wet worden gewijzigd. ».

## CHAPITRE III

**Modifications à la loi du 15 avril 1965  
concernant l'expertise et le commerce du  
poisson, des volailles, des lapins et du gibier  
et modifiant la loi du 5 septembre 1952  
relative à l'expertise et au commerce des  
viandes**

## Art. 3

Dans l'article 6 de la loi du 15 avril 1965 concernant l'expertise et le commerce du poisson, des volailles, des lapins et du gibier et modifiant la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes, modifié par les lois des 13 juillet 1981, 22 avril 1982, 21 décembre 1994 et 20 décembre 1995, sont apportées les modifications suivantes :

A) l'alinéa 1<sup>er</sup> est remplacé par les dispositions suivantes :

« Pour le financement de l'Institut d'expertise vétérinaire, les droits suivants peuvent être perçus :

1° un droit à charge :

a) de l'exploitant d'un abattoir dont le montant est fixé par animal abattu et, le cas échéant, en tenant compte du rythme d'abattage et des impératifs d'une expertise de qualité;

b) du vendeur de poisson ou de l'exploitant d'un organisme de vente de poisson, apporté de la mer, dont le montant est fixé par kilogramme ou à charge de l'exploitant d'un parc d'élevage dont le montant est fixé par mois durant lequel le poisson est capturé;

c) de l'exploitant d'un établissement où du gibier sauvage est présenté à l'expertise dont le montant est fixé par animal;

2° un droit, dont le montant est fixé par kilogramme, à charge de la personne physique ou morale qui présente, au poste d'inspection frontalier, des viandes ou du poisson ou des denrées alimentaires qui contiennent des viandes ou du poisson;

3° un droit à charge de l'exploitant d'un établissement auquel la présente loi est applicable, autre qu'un abattoir, dont le montant est fixé en tenant compte du poids de produits entrés;

4° un droit pour le financement des frais généraux de l'Institut d'expertise vétérinaire dont le montant est fixé par animal et pour le poisson par kilogramme ou correspond à un pourcentage du droit visé aux 2° et 3°. Ce droit est à charge des personnes visées aux 1°, 2° et 3°. »;

B) l'alinéa 2 du présent article est remplacé par les dispositions suivantes :

« Au plus tard dans l'année qui suit celle de la publication de la présente loi au *Moniteur belge*, le Roi détermine, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, le montant de ces droits, ainsi que leurs

## HOOFDSTUK III

**Wijzigingen aan de wet van 15 april 1965  
betreffende de keuring van en de handel in  
vis, gevogelte, konijnen en wild en tot  
wijziging van de wet van 5 september 1952  
betreffende de vleeskeuring en de  
vleeshandel**

## Art. 3

In artikel 6 van de wet van 15 april 1965 betreffende de keuring van en de handel in vis, gevogelte, konijnen en wild en tot wijziging van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel, gewijzigd bij de wetten van 13 juli 1981, 22 april 1982, 21 december 1994 en 20 december 1995, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

A) het eerste lid wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« Ter financiering van het Instituut voor veterinaire keuring kunnen de volgende rechten worden geheven :

1° een recht lastens :

a) de exploitant van een slachthuis waarvan het bedrag wordt vastgesteld per geslacht dier, desgevallend rekening houdend met het slachtritme en met de vereisten van een kwaliteitsvolle keuring;

b) de verkoper van vis of de exploitant van een verkoopsorganisme van uit zee aangevoerde vis waarvan het bedrag per kilogram wordt vastgesteld of lastens de exploitant van een viskwekerij waarvan het bedrag wordt vastgesteld per maand waarin vis wordt opgehaald;

c) de exploitant van een inrichting waar vrij wild ter keuring wordt aangeboden waarvan het bedrag per dier wordt vastgesteld;

2° een recht, waarvan het bedrag per kilogram wordt vastgesteld, lastens de natuurlijke of de rechtspersoon die vlees of vis of voedingsmiddelen die vlees of vis bevatten in de grensinspectiepost aanbiedt;

3° een recht lastens de exploitant van een inrichting die onder het toepassingsgebied van deze wet valt, andere dan een slachthuis, waarvan het bedrag wordt vastgesteld rekening houdend met het gewicht van het binnenkomend product;

4° een recht ter financiering van de algemene kosten van het Instituut voor veterinaire keuring, waarvan het bedrag wordt vastgesteld per dier en voor vis per kilogram of als een percentage van het recht bedoeld bij 2° en 3°. Dit recht valt ten laste van de personen bedoeld in 1°, 2° en 3°. »;

B) het tweede lid van dit artikel wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« De Koning bepaalt, uiterlijk binnen het jaar na de bekendmaking van deze wet in het *Belgisch Staatsblad*, bij een in Ministerraad overlegd besluit, het bedrag van die rechten, alsmede de wijze van

modes de calcul, de perception et de liaison à l'indice des prix à la consommation. Il détermine aussi les modalités de paiement et de répercussion des droits, les conséquences de la fourniture tardive des données nécessaires pour la facturation des droits, ainsi que les conséquences de leur paiement tardif.

L'arrêté royal pris en exécution du présent article est abrogé de plein droit avec effet rétroactif à la date de son entrée en vigueur lorsqu'il n'a pas été confirmé par le législateur dans l'année qui suit celle de sa publication au *Moniteur belge*.

L'arrêté royal confirmé par la loi ne peut être modifié que par une loi. ».

#### CHAPITRE IV

##### Dispositions transitoires et abrogatoires

###### Art. 4

Sont abrogés le jour de l'entrée en vigueur de l'arrêté royal pris en exécution de l'article 6 de la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes et de l'article 6 de la loi du 15 avril 1965 concernant l'expertise et le commerce du poisson, des volailles, des lapins et du gibier et modifiant la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes :

a) la loi du 14 juillet 1994 relative au financement de l'Institut d'expertise vétérinaire, modifiée par les lois des 20 décembre 1995, 19 décembre 1996 et 22 février 1998;

b) l'arrêté royal du 16 novembre 1993 relatif aux droits destinés à couvrir les frais résultant des expertises, examens et contrôles sanitaires des viandes de lapin et du gibier d'élevage.

Les dispositions de la loi du 14 juillet 1994 précitée et de l'arrêté royal du 16 novembre 1993 précité, restent applicables aux droits qui sont dus pour des animaux abattus ou pour des produits importés au plus tard le jour qui précède celui de l'entrée en vigueur de l'arrêté royal visé à l'alinéa 1<sup>er</sup> du présent article.

###### Art. 5

Les demandes en restitution des droits en application de l'article 10, § 2 de la loi du 14 juillet 1994 relative au financement de l'Institut d'expertise vétérinaire et de l'article 10, § 2 de l'arrêté royal du 16 novembre 1993 relatif aux droits destinés à couvrir les frais résultant des expertises, examens et contrôles sanitaires de viandes de lapins et du gibier d'élevage, peuvent être introduites au plus tard trois

berekening, inning en koppeling aan het indexcijfer van de consumptieprijzen ervan. Hij bepaalt tevens de modaliteiten van betaling en doorrekening van de rechten, de gevolgen van het laattijdig verstrekken van de gegevens die nodig zijn voor de facturatie van de rechten, alsmede van de laattijdige betaling ervan.

Het koninklijk besluit genomen in uitvoering van dit artikel is van rechtswege opgeheven met terugwerkende kracht tot op de dag van zijn inwerkingtreding wanneer het door de wetgever niet werd bekrachtigd binnen het jaar volgend op dat van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Het koninklijk besluit dat bij wet bekrachtigd is, kan niet anders dan bij wet worden gewijzigd. ».

#### HOOFDSTUK IV

##### Overgangs- en opheffingsbepalingen

###### Art. 4

Worden opgeheven op de dag van inwerkingtreding van het koninklijk besluit, genomen ter uitvoering van artikel 6 van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel en van artikel 6 van de wet van 15 april 1965 betreffende de keuring van en de handel in vis, gevogelte, konijnen en wild en tot wijziging van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel :

a) de wet van 14 juli 1994 betreffende de financiering van het Instituut voor veterinaire keuring, gewijzigd bij de wetten van 20 december 1995, 19 december 1996 en 22 februari 1998;

b) het koninklijk besluit van 16 november 1993 betreffende de rechten bestemd om de kosten te dekken van de keuringen, gezondheidsonderzoeken en -controles van vlees van konijnen en van gekweekt wild.

De bepalingen van voornoemde wet van 14 juli 1994 en van voornoemd koninklijk besluit van 16 november 1993, blijven van toepassing op de rechten die verschuldigd zijn voor dieren die werden geslacht of voor producten die werden ingevoerd uiterlijk de dag vóór die waarop het koninklijk besluit bedoeld in het eerste lid van dit artikel in werking treedt.

###### Art. 5

De aanvragen tot terugvordering van de rechten in toepassing van artikel 10, § 2 van de wet van 14 juli 1994 betreffende de financiering van het Instituut voor veterinaire keuring en van artikel 10, § 2 van het koninklijk besluit van 16 november 1993 betreffende de rechten bestemd om de kosten te dekken van de keuringen, gezondheidsonderzoeken en controles van vlees van konijnen en van gekweekt

mois après la date d'entrée en vigueur de l'arrêté royal visé à l'article 4, alinéa 1<sup>er</sup>.

Pour les produits frais non congelés ou non surgelés, chaque exportateur peut obtenir restitution pour au maximum 1/30<sup>e</sup> du poids exporté au cours de l'année précédente. Pour les autres produits, il peut être obtenu restitution pour au maximum 1/12<sup>e</sup> du poids exporté au cours de l'année précédente.

En tout cas, la restitution est limitée aux seules quantités présentes à l'établissement le jour de l'entrée en vigueur de l'arrêté royal visé à l'article 4, alinéa 1<sup>er</sup> et qui ont fait l'objet d'une déclaration par les établissements auprès de l'Institut d'expertise vétérinaire.

Bruxelles, le 29 octobre 1998.

*Pour le président de la Chambre  
des représentants,*

wild, kunnen worden ingediend tot uiterlijk drie maanden na de datum van inwerkingtreding van het koninklijk besluit bedoeld in artikel 4, eerste lid.

Voor verse producten die niet bevroren of niet diepgevroren zijn, kan elke uitvoerder terugbetaling bekomen voor maximaal 1/30<sup>e</sup> van het gewicht dat hij het vorig jaar heeft uitgevoerd. Voor andere producten kan terugbetaling bekomen worden voor maximaal 1/12<sup>e</sup> van het gewicht dat het voorgaande jaar werd uitgevoerd.

De terugbetaling is in elk geval beperkt tot de hoeveelheden die in de inrichting aanwezig zijn de dag waarop het koninklijk besluit bedoeld in artikel 4, eerste lid in werking treedt en waarvan de inrichtingen bij het Instituut voor veterinaire keuring aangifte hebben gedaan.

Brussel, 29 oktober 1998.

*Voor de voorzitter van de Kamer  
van volksvertegenwoordigers,*

W. CORTOIS

*(Premier vice-président — Eerste ondervoorzitter)*

*Le greffier de la Chambre  
des représentants,*

*De griffier van de Kamer  
van volksvertegenwoordigers,*

F. GRAULICH